# EUROOPAN PARLAMENTIN PÄÄTÖS

## 24. huhtikuuta 2007

## Euroopan lääkeviraston tilien päättämisestä varainhoitovuodelta 2005

(2008/522/EY)

EUROOPAN PARLAMENTTI, joka

— ottaa huomioon Euroopan lääkeviraston lopullisen tilinpäätöksen varainhoitovuodelta 2005 ([1]),

— ottaa huomioon tilintarkastustuomioistuimen kertomuksen Euroopan lääkeviraston tilinpäätöksestä varainhoitovuodelta 2005 sekä viraston vastaukset ([2]),

— ottaa huomioon neuvoston 27. helmikuuta 2007 antaman suosituksen (5711/2007 — C6-0080/2007),

— ottaa huomioon EY:n perustamissopimuksen ja erityisesti sen 276 artiklan,

— ottaa huomioon Euroopan yhteisöjen yleiseen talousarvioon sovellettavasta varainhoitoasetuksesta 25. kesäkuuta 2002 annetun neuvoston asetuksen (EY, Euratom) N:o 1605/2002 ([3]) ja erityisesti sen 185 artiklan,

— ottaa huomioon ihmisille ja eläimille tarkoitettuja lääkkeitä koskevista yhteisön lupa- ja valvontamenettelyistä ja Euroopan lääkeviraston perustamisesta 31. maaliskuuta 2004 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 726/2004 ([4]) ja erityisesti sen 68 artiklan,

— ottaa huomioon neuvoston asetuksen (EY, Euratom) N:o 1605/2002 185 artiklassa tarkoitettuja elimiä koskevasta varainhoidon puiteasetuksesta 19. marraskuuta 2002 annetun komission asetuksen (EY, Euratom) N:o 2343/2002 ([5]) ja erityisesti sen 94 artiklan,

— ottaa huomioon työjärjestyksen 71 artiklan ja liitteen V,

— ottaa huomioon talousarvion valvontavaliokunnan mietinnön sekä ympäristön, kansanterveyden ja elintarvikkeiden turvallisuuden valiokunnan lausunnon (A6-0099/2007),

1. toteaa, että Euroopan lääkeviraston varainhoitovuoden 2004 ja 2005 tilinpäätöstiedot ovat seuraavat:

**Tulot ja menot varainhoitovuosina 2004 ja 2005**

*(tuhatta euroa)*

| | 2005 | 2004 |
|---|---|---|
| **Tulot** | | |
| Myyntilupia koskevat maksut | 72 613 | 68 412 |
| Yhteisön tuki, Euroopan ympäristökeskukselta saadut osuudet mukaan lukien | 22 847 | 20 529 |
| Yhteisön tuki harvinaislääkkeille | 6 110 | 4 026 |

([1]) EUVL C 266, 31.10.2006, s. 4.
([2]) EUVL C 312, 19.12.2006, s. 12.
([3]) EYVL L 248, 16.9.2002, s. 1, asetus sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (EY, Euratom) N:o 1995/2006 (EUVL L 390, 30.12.2006, s. 1).
([4]) EUVL L 136, 30.4.2004, s. 1, asetus sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (EY) N:o 1901/2006 (EUVL L 378, 27.12.2006, s. 1).
([5]) EYVL L 357, 31.12.2002, s. 72.

*(tuhatta euroa)*

| | 2005 | 2004 |
|---|---|---|
| Yhteisön ohjelmista saadut osuudet | 0 | 0 |
| Hallintotulot | 3 423 | 1 973 |
| Muut tulot | 1 643 | 1 473 |
| **Yhteensä (a)** | **106 636** | **96 413** |
| **Menot** | | |
| Henkilöstömenot | 40 057 | 34 333 |
| Hallintomenot | 17 022 | 11 224 |
| Toimintamenot | 41 999 | 38 573 |
| Poistot | 5 333 | 3 650 |
| Muut kulut | 104 | 280 |
| **Yhteensä (b)** | **104 515** | **88 060** |
| **Toimintatulos (c = a - b)** | **2 121** | **8 353** |
| **Rahoitustulos (e)** | 2 257 | 1 160 |
| **Taloudellinen tulos (f= c + e)** | **4 378** | **9 513** |

*Lähde*: Viraston tiedot — Taulukossa annetaan yhteenveto viraston lopullisessa tilinpäätöksessä esitetyistä tiedoista.

2. hyväksyy Euroopan lääkeviraston tilien päättämisen varainhoitovuodelta 2005;

3. kehottaa puhemiestä välittämään tämän päätöksen Euroopan lääkeviraston toimitusjohtajalle, neuvostolle, komissiolle ja tilintarkastustuomioistuimelle sekä huolehtimaan sen julkaisemisesta *Euroopan unionin virallisessa lehdessä* (L-sarja).

*Puhemies* — Hans-Gert PÖTTERING

*Pääsihteeri* — Harald RØMER